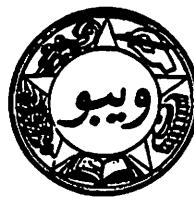


AB/XXIX/4
الاصل : بالانكليزية
التاريخ : ١٩٩٦/٨/٢٩



وي بي و

المنظمة العالمية للملكية الفكرية

جنيف

**الهيئات الرئيسية لـ وي بي و
والأتحادات التي تديرها وي بي و**

سلسلة الاجتماعات التاسعة والعشرون

جنيف ، من ٢٣ سبتمبر / أيلول إلى ٢ أكتوبر / تشرين الأول ١٩٩٦

استعراض الأنشطة والتطورات في سنة ١٩٩٥
وفي النصف الأول من سنة ١٩٩٦

مذكرة المدير العام

مقدمة

- ١ - يشمل الاستعراض العام التالي سنة ١٩٩٥ والأشهر الستة الأولى من سنة ١٩٩٦ .
- ٢ - وهو يركز على أنشطة التعاون الإنمائي ووضع القواعد والمعايير والتسجيل الدولي وبعض أنشطة الويبو الأخرى المنجزة خلال هذه الفترة .

أنشطة التعاون الإنمائي

- ٣ - تلقت الويبو خلال الفترة موضع البحث طلبات كثيرة للمساعدة من البلدان النامية . ومن أهم الأسباب التي مكنت الويبو من المحافظة على قدرتها على تلبية احتياجات هذه البلدان الزيادة التي أدخلتها المنظمة على الاعتمادات المخصصة لهذه الأنشطة من ميزانيتها العادية .

- ٤ - وفي ميدان التعاون الإنمائي ، حدث في هذه الفترة تطور جديد بارز هو أن المكتب الدولي بدأ في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٥ ، وبموافقة الهيئات الرئاسية ، برنامجاً مكثفاً لمساعدة البلدان النامية على الاعداد لتنفيذ اتفاق جوانب حقوق الملكية الفكرية المتعلقة بالتجارة (اتفاق تريبيس) وما عزز هذا البرنامج دخول الاتفاق المعقود بين الويبو ومنظمة التجارة العالمية حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٦ (انظر الفقرة ٣٠ أدناه) . وشملت أنشطة التعاون الإنمائي المتعلقة باتفاق تريبيس ، على وجه الخصوص ، تقديم المشورة التشريعية من أجل ضمان توافق التشريعات الوطنية في مجال الملكية الفكرية مع أحكام اتفاق تريبيس ، والتعاون بين الويبو ومنظمة التجارة العالمية في مجال المساعدة القانونية والتقنية للبلدان النامية ، إضافة إلى عقد اجتماعات خاصة لتعريف المشرعين والمسؤولين الحكوميين ودوائر القطاع الخالي بالآثار المترتبة على الاتفاق . وكان من أبرز ما نظم في إطار هذا النشاط الجديد عقد خمس ندوات إقليمية للويبو ("الندوات الكبرى") في الفترة من ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٥ إلى مايو/أيار ١٩٩٦ . وكرست هذه الندوات التي عقدت في القاهرة وبريتوريا وأبيجان وجاكarta وكراكون على التوالي وبكمالها لدراسة آثار اتفاق تريبيس . وأدار المناقشات في هذه الندوات المدير العام للويبو أو أحد نوابه المدير العام أو أحد المديرين العامين المساعدين وشارك فيها خبراء دوليون بينهم موظفون في منظمة التجارة العالمية .

- ٥ - وقد استفاد من برنامج الويبو للتعاون الإنمائي في مجالات الملكية الصناعية وحق المؤلف والحقوق المترابطة ١١٧ بلداً ناماً واقليمياً وسبع منظمات دولية حكومية للبلدان النامية . وعقدت منه سبعون دورة أو حلقة دراسية أو اجتماعات أخرى على الصعيد العالمي أو الإقليمي أو الوطني لتدريب ٣٠٠ رجال وامرأة من القطاعين

الحكومي والخاص أو لتزويدهم بالمعلومات . واضطلعت الويبو ودول مانحة اعضاء في الويبو ومنظمات دولية حكومية ببنقات سفر نحو ١٥٧٠ مشاركاً ومشاركة واقامتهم . ونظمت رحلات دراسية وقدمت منح طويلة الأجل الى ١٥٢ شخصاً .

٦ - أما مهام الويبو الاستشارية المتعلقة بالتشريع وإنشاء المؤسسات ، فقد أنجز ٢٧٢ منها في بلداً ناميماً . وكان أحد الأهداف الرئيسية لهذه المهام سن قوانين جديدة أو مراجعة القوانين القائمة . وكانت هذه المهام تنجذب ، في معظم الحالات ، بعد أن يكون المكتب الدولي قد أعد مشروعات القوانين أو اللوائح وأرسلها إلى السلطات الوطنية المعنية مع تعليقات عليها غالباً . وفي كل الأحوال ، كانت مشروعات القوانين أو التعليقات التي تقدمها الويبو تراعي مراعاة قامة أحكام اتفاق تريبيس ذات الصلة بالموضوع . وكمنابع لهذه المهام ، كثيراً ما كان الموظفون الحكوميون يدعون إلى الحضور إلى جنيف لاحقاً لوضع اللمسات الأخيرة على المشروعات . وفي أغسطس/آب ١٩٩٥ ومايو/أيار ١٩٩٦ ، أصدر المكتب الدولي على التوالي دراسة أولية وأخرى نهائية بشأن آثار اتفاق تريبيس في المعاهدات التي تديرها الويبو . وكان الهدف من الدراسة النهائية شرح التغيرات التي طرأت على التزامات الدول الأطراف في ذلك الاتفاق وفي المعاهدات التي تديرها الويبو لفائدة البلدان النامية .

٧ - وركزت المهام المنجزة في مجال إنشاء المؤسسات على توحيد الاجرامات الإدارية وحوسبتها في مكاتب الملكية الصناعية وعلى استخدام تكنولوجيا الأسطوانات المترادمة ذات ذاكرة للقراءة فقط في نشر المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية وفي الحصول عليها . وتم في إطار عدد من هذه المهام الاستشارية تدريب الموظفين الحكوميين في مكان عملهم ، وتركيب المعدات وبرامج الحاسوب . وتلقى اثنان وثمانون بلداً في الأقاليم النامية محطات لتشغيل الأسطوانات المترادمة أو حواسيب شخصية أو معدات مكتبية حديثة أخرى وأسطوانات متراوحة تحتوي على معلومات عن البراءات .

٨ - وكانت كل بعثة من بعثات الويبو الموفدة لإنجاز تلك المهام تتالف من موظفين من الويبو أو من خبراء استشاريين تستعين الويبو بخدماتهم لهذا الغرض أو من كليهما . وبلغ مجموع عدد الخبراء الاستشاريين الذين استعانت الويبو بخدماتهم إما لاغراض البعثات الاستشارية أو للتتحدث في الدورات أو الحلقات الدراسية ٥٦٠ خبيراً استشارياً كان ٤٥٪ منهم من البلدان النامية .

٩ - وعقدت أكاديمية الويبو أربع دورات مدة كل منها أسبوعان لموظفي حكوميين من الفئتين العليا والوسطى من ٣٥ بلداً في الأقاليم النامية الأربع . وكان الهدف من كل دورة من دورات الأكاديمية طرح قضايا الملكية الفكرية الراهنة للتفكير والمناقشة بطريقة تبرز ما تنطوي عليه من اعتبارات خاصة بالسياسات وبالتالي تمكن المشاركون في الأكاديمية من صياغة سياسات مناسبة لحكوماتهم عند عودتهم إلى بلدانهم .

-١٠ وواصلت الويبيو منح ميداليتها الذهبية ، في اطار المعارض الخاصة بشكل رئيسي ، تقديرًا للأعمال الاستثنائية التي يقوم بها المخترعون . وفي سنة ١٩٩٥ ، جرى منح الميدالية الذهبية للويبيو ومنظمة الوحدة الأفريقية لمخترع من نيجيريا بحضور رؤساء الدول أو الحكومات الحاضرين لاجتماع قمة منظمة الوحدة الأفريقية .

-١١ وعقدت لجنة الويبيو الدائمة للتعاون الانمائي المرتبط بالملكية الصناعية دورتها السابعة عشرة في يونيه/حزيران ١٩٩٦ . وكانت الدورة فرصة مناسبة للبلدان الاعضاء في هذه اللجنة لاستعراضها معمقاً أنشطة التعاون الانمائي التي اضطلع بها المكتب الدولي ولتعلق على الخطط المدرجة لفترة السنطين ١٩٩٦ و ١٩٩٧ .

-١٢ وقد تعزز الاتجاه نحو زيادة الموارد المخصصة من ميزانية الويبيو لأنشطة التعاون الانمائي كثيراً بالنسبة الى فترة السنطين ١٩٩٦ و ١٩٩٧ بفعل القرار الذي اتخذته الهيئات الرئيسية في اكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٥ ، بزيادة المبلغ المخصص في الميزانية لأنشطة التعاون الانمائي بتسعة ملايين فرنك سويسري ، يخصص ستة ملايين منها لتنفطية تكاليف انشطة التعاون الانمائي المتعلقة باتفاق ترسيب .

-١٣ وأثناء الدورات التي عقدها الهيئات الرئيسية في سبتمبر/أيلول ١٩٩٥ والاجتماع الذي عقده اللجنـة الدائمة سنة ١٩٩٦ ، عبرت كل الوفود التي تحدثت (نحو ١٠٠ وفد) عن ارتياحها لأنشطة التعاون الانمائي المنفذة وأعلنت عن تأييدها لخطـة الانشـطة لفترة السنطين ١٩٩٦ و ١٩٩٧ . وعبرت بلدان نامية كثيرة عن رغبتها في مزيد من الانشـطة ، خاصة فيما يتعلق باتفاق ترسيب وذكرت البلدان المانحة أنها ستواصل تقديم مساهماتها النقدية والعينية .

أنشطة وضع القواعد والمعايير

-١٤ كانت أبرز الاحداث في مجال وضع المعايير "١" دخول معاهدـة قانون العـلامـات حـيز التنفيـذ ، وهـي مـعاـهـدة ذات اـهمـيـة عمـلـية كبيرة لاصـحـاب العـلامـات ، "٢" دخـول اـتفـاقـية البرـاءـات الأوروبيـة الآسيـوية حـيز التنفيـذ وبـدـء عمـليـاتـها ، "٣" دخـول بـروـتـوكـول اـتفـاق مدـريـد بشـأن التـسـجيـل الدولـي للـعـلامـات ("برـوتـوكـول مدـريـد") حـيز التنفيـذ وبـدـء العمل به ، "٤" وـعـقد اـجـتمـاعـات تحـضـيرـية لـمـؤـتمر دـبـلـومـاسـي (من المـقرـر انـعقـادـه في دـيـسمـبر/كانـونـالـأـولـ ١٩٩٦) لـاعـتمـاد وـتـائـقـ دولـيـة جـديـدة فيـ مـجالـ حقـ المـؤـلفـ وبـعـضـ الحقوقـ المـثـابـهـ ، "٥" وـتـحـقـيقـ تـقـدـمـ فيـ السـعـلـ الجـارـيـ منـ أجلـ التـوـصـلـ إـلـىـ مـعـاهـدةـ قـانـونـ البرـاءـاتـ المـقرـرـةـ ، "٦" وـتـحـقـيقـ تـقـدـمـ فيـ السـعـلـ الجـارـيـ منـ أجلـ تـحـديثـ نـظـامـ لـاهـايـ (اـيـدـاعـ الرـسـومـ وـالـنـماـذـجـ الصـنـاعـيـةـ) . وـتـكـشـفـتـ الجـهـودـ ايـضاـ منـ أجلـ زـيـادـةـ فـعـالـيـةـ حـمـاـيـةـ العـلامـاتـ المشـهـورـةـ .

- ١٥ - و مع انضمام ست دول الى معاهدة قانون العلامات خلال الاشهر الستة الاولى من سنة ١٩٩٦ ، دخلت المعاهدة حيز التنفيذ في الاول من اغسطس/آب ١٩٩٦ . وهذه المعاهدة تيسر كثيرا الاجراءات الوطنية لحماية العلامات التجارية بما فيها علامات الخدمات وتنسق بينها تنسيقا كبيرا . وهي بذلك تقتضي من وقت أصحاب العلامات وممثليهم ومن نفقاتهم ومن شأنها ، لذلك ، أن تمارس تأثيرا ايجابيا ملحوظا على المحيط التجاري العالمي الذي تزداد العلامات التجارية فيه أهمية .

- ١٦ - وحقق العمل في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة تقدما كبيرا مع الدعوة الى انعقاد مؤتمر دبلوماسي في جنيف في ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٦ ، لاعتماد وثيقة دولية جديدة او اكثرا للحماية . وقد تقررت هذه الدعوة في دورة استثنائية للهيئة الرئيسية في مايو/ أيار ١٩٩٦ ، اعتمدت أيضا مشروع جدول أعمال لهذا المؤتمر الدبلوماسي وقررت أن تسبق المؤتمر سلسلة من الاجتماعات الاستشارية الاقليمية او العامة خلال الاشهر السابقة لانعقاد المؤتمر . واعتمدت اللجنة التحضيرية للمؤتمر ، التي كانت قد اجتمعت في موعد سابق من الشهر ذاته ، مشروع احكام ختامية لالمعاهدة او المعاهدات التي سينظر فيها المؤتمر الدبلوماسي في مجالات الموضوعات الثلاثة التي شملتها الاعمال التحضيرية ، وهي حق المؤلف وحقوق فناني الاداء ومنتجي التسجيلات الصوتية اضافة الى امكانية توفير حماية خاصة لقواعد البيانات . وخلال الفترة موضع البحث ، عقدت لجنة الخبراء المعنية بامكانية اعداد بروتوكول لاتفاقية برن وللجنة الخبراء المعنية بامكانية اعداد وثيقة جديدة لحماية حقوق فناني الاداء ومنتجي التسجيلات الصوتية الاجتماعات في سبتمبر/أيلول ١٩٩٥ وفي ابرil/شباط ١٩٩٦ ومايو/أيار ١٩٩٦ . وشهدت عملية التحضير لمعاهدة أيضا انعقاد ثلاثة اجتماعات استشارية اقليمية للبلدان النامية في اواخر سنة ١٩٩٥ وأوائل سنة ١٩٩٦ شملت القضايا المذكورة آنفا اضافة الى مسألة الحماية القانونية للفولكلور .

- ١٧ - وفي مجال المناقشات الدولية العامة بشأن تأثير التكنولوجيا الرقمية في حق المؤلف ، نظمت الويبو خلال الفترة موضع البحث محافل مفتوحة رفيعة المستوى لتبادل الآراء حول هذه المسألة في اطار الندوة العالمية عن حق المؤلف ضمن البنية التحتية العالمية للمعلومات التي عقدت بالتعاون مع السلطات المكسيكية في مكسيكو في مايو/ أيار ١٩٩٥ ، وفي اطار الندوة العالمية عن حماية ابتكارات الملكية الفكرية في مجتمع المعلومات الذي انعقد بالتعاون مع السلطات الايطالية في نابولي (ايطاليا) في اكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٥ . كما عقدت في جنيف في يونيو/حزيران ١٩٩٥ ، ندوة استشارية للمنظمات غير الحكومية عن حماية حق المؤلف والحقوق المشابهة وادارتها في النظم الرقمية لاتاحة الفرصة للمنظمات غير الحكومية المعنية بالحوار الدولي الجاري في هذا الموضوع لتعبر عن آرائها الخامسة .

-١٨- وفيما يخص البراءات ، اتفقت الهيئات الرئاسية في دوران سبتمبر واكتوبر/أيلول وتشرين الأول ١٩٩٥ ، على اتباع نهج جديد على خط معايدة قانون العلامات من أجل تعزيز التنسيق بين قوانين البراءات بما يكفل التركيز مستقبلاً على الامور المتعلقة بالجرائم الرسمية الخاصة بطلبات البراءات على الصعيدين الوطني والاقليمي . وفي هذا السياق ، اجتمعت لجنة الخبراء المعنية بمعاهدة قانون البراءات ، مرتين ، مرة في ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٥ ، ومرة في يونيو/حزيران ١٩٩٦ ، ودرست مشروعات الاقتراحات المقدمة من المكتب الدولي وفق النهج الجديد على شكل مشروع معايدة .

-١٩- وفيما يخص حماية الرسوم والنماذج الصناعية ، قررت الهيئات الرئاسية في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٥ ، عقد دورة للجنة الخبراء المعنية باعداد معايدة جديدة بشأن هذا الموضوع في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٦ ، وأن تقوم هيئة الويبيو الرئاسية المختصة بعد ذلك الاجتماع بالبت فيما إذا كان ينبغي عقد مؤتمر دبلوماسي في سنة ١٩٩٧ لاعتماد معايدة جديدة في هذا المجال أم لا . واتفق على أنه ينبغي لمعاهدة من هذا القبيل ، ان تقرر ابرامها ، أن تأتي على شكل مراجعة لاتفاق لاهاي بشأن الایداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية .

-٢٠- أما فيما يخص العلامات المشهورة ، فقد دعت الويبيو لجنة خبراء جديدة الى الاجتماع في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٥ ، لدراسة نتائج دراسة أعدتها المكتب الدولي عن الموضوع وعن امكانيات تحسين حماية هذه الفتة من العلامات . واتفقت اللجنة على ضرورة متابعة دراسة المسألة على أن تقوم لجنة الخبراء بدراسة النتائج التي تتمخض عنها الدراسة الاضافية في دورة ثانية تعقدها في النصف الثاني من سنة ١٩٩٦ .

البلدان المنتقلة الى نظام الاقتصاد الحر

-٢١- منذ دخول اتفاقية البراءات الاوروبية الآسيوية حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٦ ، وهي تسمح لكل فرد ، بغض النظر عن جنسيته أو مكان اقامته ، بالحصول على براءة اختراع اوروبية آسيوية سارية المفعول في جميع الدول المتعاقدة وذلك بمجرد ايداع طلب واحد لدى مكتب البراءات الاوروبي الآسيوي الواقع في موسكو ودفع رسم واحد له . وكانت تسع دول (ارمينيا وأذربيجان وبيلاروس وكازاخستان وقيرغيزستان وجمهورية مولدوفا والاتحاد الروسي وطاجيكستان وتركمانستان) قد أودعـت في ٣٠ يونيو/حزيران ١٩٩٦ ، وثائق انضمامها الى اتفاقية البراءات الاوروبية الآسيوية او تصديقها عليها لدى المدير العام للويبيو الذي هو أمين ايداع الاتفاقية . وكان مشروع هذه الاتفاقية ولادتها التنفيذية قد أعدا في سنة ١٩٩٥ بمساعدة من المكتب الدولي للويبيو .

-٢٢- وتسارعت أيضا خط التعاون التقني مع البلدان المنتقلة الى نظام الاقتصاد الحر . وفي الفترة موضع البحث ، نظمت الويبيو ١٤ حلقة دراسية وغيرها من الاجتماعات في مجالات الملكية الصناعية وحق المؤلف والحقوق المشابهة في تلك البلدان لنحو ١١٥٠

مشاركًا من الدوائر الحكومية وغيرها من الدوائر المعنية . وعقد مسؤولون كبار وموظفو حكوميون من معظم هذه البلدان مشاورات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبيو ودرسو عمل المكتب الدولي ، وانجز موظفو الويبيو خبراؤها الاستشاريون ٣٨ مهمة في ٢٠ بلدا من هذا البلدان لتقديم المشورة خصوصا بشأن اعداد القوانين التي لها جانب او أكثر من جوانب الملكية الفكرية (بما في ذلك آثار اتفاق تربيس في التشريعات الوطنية) ، ومزايا الانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبيو وضرورة انشاء بني أساسية وطنية او تعزيزها لادارة حقوق الملكية الفكرية ، اضافة الى توفير التدريب في موقع العمل على مجالات متخصصة عديدة من مجالات الملكية الفكرية . وقد أعدت الويبيو ، في حالات عديدة ولاحقا لتنفيذ تلك المهام ، مشروعات قوانين او لوائح او كلية وأرسلتها الى الحكومات المعنية ، مع تعليقات غالبا . وجرى أيضا تدريب العاملين في المكاتب الوطنية لتلك البلدان من خلال تنظيم ١٦ زيارة دراسية الى مكاتب الملكية الصناعية في البلدان الصناعية .

أنشطة التسجيل الدولي

-٢٣- اتسمت الفترة موضع البحث باستمرار توسيع معايدة التعاون بشأن البراءات ودخول بروتوكول مدريد حيز التنفيذ والتطبيق (انظر الفقرة ٢٨ أدناه) .

-٢٤- واستمر تزايد عدد الطلبات وعمليات التسجيل الدولية في اطار معايدة التعاون بشأن البراءات واتفاق مدريد .

-٢٥- وقد فاق توسيع معايدة التعاون بشأن البراءات التوقعات بدرجة كبيرة ، اذ حقق معدلات زيادة بلغت ١٤٪ في سنة ١٩٩٥ بالنسبة الى سنة ١٩٩٤ و٦٠٪٢٢ خلال ستة أشهر الأولى من سنة ١٩٩٦ مقارنة مع الفترة ذاتها من سنة ١٩٩٥ . فخلال فترة السنة والنصف ورد ما مجموعه ٤٢٨ طلبا دوليا لتسجيل البراءات ، أي ما يعادل أكثر من ثلاثة ملايين طلب وطني لتسجيل البراءات .

-٢٦- ورغبة في جذب مزيد من المستفيدين الى نظام معايدة التعاون بشأن البراءات ولتوسيع خدمة أفضل وأسرع ، جرى ادخال مزيد من التحسينات على تعليمات معايدة التعاون بشأن البراءات وعلى استماراتها كما جرى تحسين حosome عمليات المكتب الدولي في مجال معايدة التعاون بشأن البراءات . وفي اكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٥ ، اعتمدت جمعية معايدة التعاون بشأن البراءات جداول منقحة للرسوم ورفع العدد الاتى للتعيينات التي تدفع عنها رسوم من ١٠ تعيينات الى ١١ تعيينا . كما اقرت جمعية معايدة التعاون بشأن البراءات تخفيضا في الرسوم بنسبة ٧٥٪ لمودع الطلب اذا كان شخصا طبيعيا مواطنا ومتقيما في بلد يقل فيه الدخل السنوي للفرد عن ٣٠٠ دولار امريكي . وتم تطبيق ذلك في الاول من يوليه/تموز ١٩٩٦ على ٢٢ دولة طرفا من اصل ٨٧ دولة طرفا في معايدة التعاون بشأن البراءات . وفي اواخر ابريل/نيسان واوائل مايو/يار ١٩٩٦ ،

اجتمعت لجنة معايدة التعاون بشأن البراءات للشؤون الادارية والقانونية وناقشت اقتراح الويبيو بانشاء نظام بحث دولي تكميلي جديد من شأنه تعديل المهل الزمنية للمعاهدة ودخول تغييرات على لائحتها التنفيذية ، كما درست ادخال تعديلات على محتوى جريدة معايدة التعاون بشأن البراءات وطريقة عرضها لموادها او امكانية زيادة عدد اللئان التي يمكن ايداع طلبات البراءات بها . ويجري المكتب الدولي حالياً مزيداً من الدراسات بشأن هذه المسائل . وفي الاول من يوليه/تموز ١٩٩٦ ، كانت البلدان التالية وعددها ٨٧ بلداً اعضاء في معايدة التعاون بشأن البراءات : ألبانيا وأرمينيا وأستراليا والنمسا وأذربيجان وبربادوس وبيلاروس وبليجيكا وبين والبوسنة والهرسك والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فامو والكامبوفون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد والصين والكونغو وكوت ديفوار وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية والدانمرك واستونيا وفنلندا وفرنسا وغابون وجورجيا وألمانيا واليونان وغينيا وهنغاريا وأيسلندا وايرلندا واسرائيل وإيطاليا واليابان وكازاخستان وكينيا وقيرغيزستان ولاتفيا وليسوتو وليبيريا وليختنشتاين وليتوانيا ولكسنبرغ ومدغشقر وملاوي ومالي وموريتانيا والمكسيك وموناكو ومنغوليا وهولندا ونيوزيلندا والنيجر والنرويج وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي وسانкт لويسيا والسنغال وسنغافورة وسلوفاكيا وسلوفينيا وأسبانيا وسري لانكا والسودان وسوازيلند والسويد وسويسرا وطاجيكستان وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتوغو وترینيداد وتوباغو وتركيا وتركمانستان وأوغندا وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الامريكية وأوزبكستان وفييت نام . وقد انضمت عشرة من هذه البلدان الى المعاهدة خلال الشهانة عشر شهراً موضع البحث .

-٢٧ وفي نظام مدرید ، بلغ عدد تسجيلات العلامات الدولية سنة ١٩٩٥ ما مجموعه ١٨٨٥٢ تسجيلاً بزيادة قدرها ٧٪٨١ مقارنة بسنة ١٩٩٤ . وخلال الستة أشهر الأولى من سنة ١٩٩٦ ، بلغ عدد التسجيلات ٤٨٢ تسجيلاً بزيادة قدرها ١٣٪٢ على الفترة نفسها من سنة ١٩٩٥ . وبلغ إجمالي عدد التسجيلات خلال فترة السنة والنصف ٢٨٣٤ تسجيلاً . ولما كان متوسط عدد التعبيبات لكل تسجيل هو ١٠٦٦ بلداً ، فإن هذه التسجيلات الدولية البالغ عددها ٢٨٣٤ تسجيلاً خلال فترة السنة والنصف تعادل نحو ٦٠٠ ٢٩٩ تسجيل وطني .

-٢٨ ودخل بروتوكول مدرید حيز التنفيذ في الاول من ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٥ ، بعد أن حصل على العدد المطلوب من التصديقان . ففي ٣٠ يونيو/حزيران ١٩٩٦ ، كانت ١١ دولة هي التالية قد أودعت وثائق انضمامها إلى البروتوكول أو تصدقها عليه : الصين وكوبا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وألمانيا وموناكو والنرويج وأسبانيا والسويد والمملكة المتحدة . وكان العمل بالبروتوكول قد بدأ في الاول من ابريل/نيسان ١٩٩٦ . وكان هذا التاريخ هو أيضاً تاريخ بدء نفاذ اللائحة التنفيذية المشتركة لاتفاق مدرید وبروتوكوله بما فيها جدول الرسوم الذي اعتمد في دورة استثنائية لجمعية مدرید في يناير/كانون الثاني ١٩٩٦ . ويلاحظ أن الاول من ابريل/نيسان ١٩٩٦ صادف تاريخ بدء العمل بنظام علامات الجماعة الاوروبية ودخول بروتوكول مدرید حيز التنفيذ . واضطلمع

الويبيو ببرنامجه تواعية واسع شمل عقد حلقات دراسية وتدريبية للمنتفعين المحتملين وللادارات الوطنية في مختلف البلدان . وأصدرت الويبيو في الاول من يونيو/حزيران ١٩٩٦ ، لفائدة المنتفعين وتلك الادارات نسخة جديدة من دليل التسجيل الدولي للعلماء بموجب اتفاق مدريد وبروكوكول مدريد . وأخيرا ، بدأت الويبيو ، في يونيو/حزيران ١٩٩٦ ، اصدار نشرة نصف شهرية باللغتين الانكليزية والفرنسية ، هي جريدة الويبيو للعلماء الدولية ، التي تنشر فيها التسجيلات والتتجديدات والتعديلات التي ترد الى المكتب الدولي في اطار نظام مدريد الجديد .

-٢٩- وفي اطار نظام لاهاي للرسوم والنماذج الصناعية ، بلغ مجموع عدد ايداعات الرسوم والنماذج الصناعية والتتجديدات والتمديدات ٥٩٣٥ في سنة ١٩٩٥ و ٢٨٧٠ خلال الستة اشهر الاولى من سنة ١٩٩٦ . وفي اكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٥ ، اعتمدت جمعية لاهاي جدول رسوم منقح زاد الرسوم بنسبة ٣٪ .

التعاون مع منظمة التجارة العالمية

-٣٠- تميزت الفترة موضع البحث بدخول الاتفاق المبرم بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية حيز التنفيذ في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٦ . وكانت الهيئة الرئيسية للويبيو قد اقرت الاتفاق في ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٥ ، وتم التوقيع عليه في الشهر نفسه . وينشئ هذا الاتفاق ترتيبات للتعاون بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية في مجالات ثلاث هي : "١" قيام اعضاء منظمة التجارة العالمية بالاطمار عن قوانينها ولوائحها في مجال الملكية الفكرية بلغتها الاصلية وبترجمة عنها الى الاسانية او الفرنسية او الانكليزية حين لا تكون اللغة الاصلية واحدة منها ، وقيام الويبيو بتقديم المساعدة باعداد هذه الترجمة ، وقيام الويبيو بجمع النصوص والترجمات وتوفيرها وتوفير امكانيات الاطلاع على قواعد البيانات المحسوبة لهذه النصوص والترجمات ، "٢" وتلقى الويبيو اخطارات من اعضاء منظمة التجارة العالمية عن شعارات الدول ونقلها الى اعضاء منظمة التجارة العالمية الاخرى ، "٣" وتقديم الويبيو مساعدة قانونية وتقنية الى اعضاء منظمة التجارة العالمية من البلدان النامية ، والتعاون بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية في انشطة المساعدة القانونية والتقنية والتعاون التقني .

-٣١- وقد سبق التركيز في جزء سابق من هذا الاستعراض لانشطة التعاون الانمائي (الفقرات من ٢ الى ١٣ اعلاه) على كثير من انشطة التعاون الانمائي المرتبطة بتنفيذ اتفاق تريبيس او المنفذة في اطار الاتفاق الجديد بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية .

-٣٢- وفيما يخص القوانين واللوائح ، فان الويبيو قامت خلال الفترة موضع البحث ، بتزويد منظمة التجارة العالمية بنحو ٢٠٠ نص قانون وانحة في مجال الملكية الفكرية او بترجمات عنها او بكليهما مما كان احد اعضاء منظمة التجارة العالمية قد ذكر أنها

أصبحت متاحة في مجموعة الويبيو في سياق الاختصار بموجب المادة ٦٣ - ٢ من اتفاق تريبيس ، واستللمت الويبيو من منظمة التجارة العالمية نصوص ما يزيد على ٥٠٠ قانون و لائحة في مجال الملكية الفكرية تلقتها منظمة التجارة العالمية من أعضائها عملاً بالمادة المذكورة آنفاً من اتفاق تريبيس ، وقد ضمت الويبيو هذه النصوص إلى مجموعتها . و خلال الفترة موضع البحث ، صممت الويبيو ونفذت قاعدة بيانات ببليوغرافية لقوانين الملكية الفكرية ولوائحها المودعة لدى منظمة التجارة العالمية بموجب المادة ٦٣ - ٢ من اتفاق تريبيس والتي جرى تبادلها بين المنظمتين عملاً بالاتفاق . وشرع المكتب الدولي في إنشاء قاعدة معلومات محسوبة تابعة للويبيو للنصوص الكاملة لقوانين الملكية الفكرية ولوائحها المشار إليها آنفاً . وواصلت الويبيو ترجمة العديد من النصوص القانونية في مجال الملكية الفكرية ، خاصة من أجل نشرها ورقياً أو الكترونياً .

-٣٣ وفضلاً عن ذلك ، قامت الويبيو بتزويد أعضاء منظمة التجارة العالمية غير الأطراف في اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية بشعارات الدول الأطراف في اتفاقية باريس وبشعارات المنظمات الدولية الحكومية التي كانت الويبيو قد أرسلتها إلى البلدان الأطراف في اتفاقية باريس عملاً بالمادة ٦(ثالثاً) من الاتفاقية .

-٣٤ وفي سبتمبر/أيلول ١٩٩٥ ، وافقت الجمعية العامة للويبيو على رصد اعتمادات مالية إضافية بقيمة ثلاثة ملايين فرنك سويسري سنوياً لتنمية تكاليف الأنشطة الإضافية ، خلاف أنشطة التعاون الإنمائي ، مما تضطلع به في إطار اتفاق تريبيس وتنفيذًا للاتفاق المعقود بين الويبيو ومنظمة التجارة العالمية .

البرامج والميزانية لفترة السنطين ١٩٩٦ و ١٩٩٧

-٣٥ انعكس التوسيع المستمر في أنشطة الويبيو في مجالات التعاون الإنمائي ووضع القواعد والمعايير والتسجيل الدولي في البرنامج والميزانية اللذين اعتمدتهما الهيئات الرئيسية للويبيو في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٥ ، لفترة السنطين ١٩٩٦ و ١٩٩٧ ، إذ بلغت الإيرادات وال النفقات فيها نحو ٣٠٠ مليون فرنك سويسري (مقارنة بنحو ٢٣٠ مليون فرنك سويسري لفترة السنطين ١٩٩٤ و ١٩٩٥) بتوقع أن تكون فيها نسبة إيرادات الاتحادات الممولة من الاشتراكات إلى إيرادات الاتحادات الممولة من الرسوم نحو ١٥٪ إلى ٨٥٪ .

المبنى

-٣٦ ما أن وافقت هيئات الرئاسية في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٥ ، على اقتراح المكتب الدولي بسد النفع في الأماكن المخصصة للمكاتب عن طريق مد مبنى البردي ببناء مؤقت حتى بدء العمل فوراً . وسيوفر هذا المبنى الملائم لمبنى المقر الرئيسي للويبيو نحو ١٢٠ مكان عمل ، وسيكون جاهزاً في سبتمبر/أيلول ١٩٩٦ . وأضافة إلى هذا ، وقعت

الويبيو والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية اتفاقاً تعهدت المنظمة العالمية للأرصاد الجوية بموجبه ببيع الويبيو مبنها الرئيسي المجاور للمقر الرئيسي للويبيو . ويتوقع أن يتم نقل الملكية فعلاً في أواخر سنة 1998 عندما يكتمل مبني المنظمة العالمية للأرصاد الجوية الذي هو قيد الانشاء حالياً ويصبح جاهزاً . ونظراً إلى عدم كفاية هذه التدابير لسد النقص في الامكنته ، فقد اقترح المكتب الدولي حولاً أخرى درستها الهيئات الرئيسية في أكتوبر/تشرين الأول 1995 ، واستعرضتها لجنة الميزانية ولجنة المباني في دورة مشتركة في مايو/أيار 1996 . وأوصت اللجان في هذه الدورة بتكليف خبير مستقل إبداء الرأي في تقديرات المكتب الدولي لحاجاته من المباني حتى سنة 2006 وبأن تقوم الجمعية العامة للويبيو ، نظراً إلى تلك الحاجة الملحة ، باتخاذ قرار في دورة سبتمبر وأكتوبر/أيلول وتشرين الأول 1996 بشأن تشييد مبني على "قطعة أرض شتاينر" (وهي قطعة أرض تقع بجوار المبنى الرئيسي للويبيو) .

انضمامات جديدة إلى المعاهدات

-٣٧ خلال الفترة موضع البحث ، سجل اتجاه صاعد ومستمر في عدد الدول التي تنضم إلى المعاهدات التي تديرها الويبيو وخاصة اتفاقيات الويبيو وبارييس وبرن ومعاهدة التعاون الإنمائي بشأن البراءات . وفي ٣٠ يونيو/حزيران 1996 ، كان هنالك ١٥٧ دولة عضواً في الويبيو و ١٢٩ و ١١٩ و ٨٧ دولة طرفاً في اتفاقية بارييس واتفاقية برن ومعاهدة التعاون بشأن البراءات على التوالي . وتتضح الزيادة عند مقارنة هذه الأرقام الاربعة بما يوازيها من الأرقام في الأول من يناير/كانون الثاني 1995 وهي ١٥١ و ١٢٩ و ١١١ و ٧٧ ، على التوالي .

تعيينات

-٣٨ في أكتوبر/تشرين الأول 1995 ، عينت الجمعية العامة الدكتور أرباد بوكن بالاجماع والتتفيق مديرًا عاماً للويبيو لفترة اضافية مدتها سنتان تنتهي في الأول من ديسمبر/كانون الأول 1997 .

-٣٩ وفي أكتوبر/تشرين الأول 1995 ، مددت الهيئات الرئيسية للويبيو تعيين السيد فرانسوا كورشو نائباً للمدير العام لفترة ست سنوات ، أي حتى ٣٠ نوفمبر/تشرين الثاني 2001 .

-٤٠ ان الهيئات الرئيسية للويبيو مدعوة ، كل فيما يعنیه ، إلى الاحاطة علماً بمحفوبيات هذه الوثيقة .